



DOPRAVNÝ ÚRAD

TRANSPORT AUTHORITY

SLOVENSKÁ REPUBLIKA
SLOVAK REPUBLIC

Členský štát Európskej únie
A Member of the European Union

OSVEDČENIE

CERTIFICATE

Číslo osvedčenia: SK: 19299/2017/RLET-03/41726
Certificate reference: SK: 19299/2017/RLET-03/41726

V súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 216/2008 z 20. februára 2008 o spoločných pravidlách v oblasti civilného letectva a o zriadení Európskej agentúry pre bezpečnosť letectva, ktorým sa zrušuje smernica Rady 91/670/EHS, nariadenie (ES) č. 1592/2002 a smernica 2004/36/ES a nariadením Komisie (EÚ) č. 139/2014 z 12. februára 2014, ktorým sa stanovujú požiadavky a administratívne postupy týkajúce sa letísk podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 216/2008, za podmienok uvedených nižšie, Dopravný úrad týmto osvedčuje, že spoločnosť:

Pursuant to Regulation (EC) No 216/2008 of the European Parliament and of the Council of 20 February 2008 on common rules in the field of civil aviation and establishing a European Aviation Safety Agency, and repealing Council Directive 91/670/EEC, Regulation (EC) No 1592/2002 and Directive 2004/36/EC and the Commission Regulation (EU) No 139/2014 of 12 February 2014 laying down requirements and administrative procedures related to aerodromes pursuant to Regulation (EC) No 216/2008 of the European Parliament and of the Council, for the time being in force and subject to the conditions specified below, the Transport Authority hereby certifies that company:

Letisko Sliach, a.s.
Letisko Sliach, 962 31 Sliach
IČO: 36 633 283

je oprávnená prevádzkovať letisko Sliach v súlade s ustanoveniami nariadenia (ES) č. 216/2008 a jeho vykonávacích predpisov, certifikačnej základne (CB), týkajúcej sa tohto letiska a letiskové príručky.

is authorised to operate aerodrome letisko Sliach in accordance with the provisions of Regulation (EC) No 216/2008 and its Implementing Rules, the aerodrome certification basis, the terms of the certificate and the aerodrome manual.

Podmienky Osvedčenia

Terms of the certificate

Číslo osvedčenia: Certificate reference:	SK: 19299/2017/RLET-03/41726					
Názov letiska – ICAO kód letiska: Aerodrome name – ICAO airport code:	Letisko Sliač – LZSL Sliač Airport - LZSL					
Štatút letiska: Airport status:	Civilné, verejné, medzinárodné Civil, Public, International					
Prevádzková doba: Operational hours:	H24					
Podmienky prevádzky: Condition to operate:	Day/Night/IFR/VFR					
Vyhlasené dĺžky RWY: Runway – declared distances:	RWY (smer) RWY (direction)	ASDA [m]	LDA [m]	TODA [m]	TORA [m]	RESA [m]
	18	2400	2400	2680	2400	240x150
	36	2360	2360	2360	2360	90x150
Druh priblíženia: Types of approaches:	RWY (smer) RWY (direction)	Typ RWY				
	18 (181,94°GEO)	RWY na neprístrojové priblíženie				
	36 (001,94°GEO)	RWY na presné priblíženie CAT I				
Referenčný kód letiska: Aerodrome reference code:	Kódové číslo Code number			Kódové písmeno Code letter		
	4			E		
Rozsah prevádzky lietadiel s vyšším referenčným kódom ako má letisko: Scope of aircraft operations with a higher aerodrome reference code letter:	Odsúhlasený typ lietadiel: Approved types of aeroplanes:			normály B767-300 critical AN124		
Poskytovanie služieb na odbavovacej ploche: Provision of apron management services:	Názov poskytovateľa aj v prípade, že tieto služby sú alebo nie sú poskytované prevádzkovateľom letiska: The name of the service provider, both in case such services are or are not provided by the aerodrome operator:			Letisko Sliač, a.s.		
Úroveň ochrany záchranných a hasičských služieb: Rescue and firefighting level of protection:	CAT 5 , increase the level of protection at CAT 10 on request and submission 1 working day in advance to 1100 am(1000 am) and acknowledgement in advance one day only.					
Rolovacie dráhy: Taxiways:	Označenie: Name:	Šírka: Width:	Povrch: Surface:	Únosnosť: Strength:		
	C	26m	Beton Concrete	PCN 50/R/B/W/T		
Odbavovacia plocha: Apron:	Označenie: Designation:	Počet stojísk, vrátane variantných stojísk: Number of aircrafts stand, including variant stands:		Únosnosť: Strength:		
	APN	8		PCN 43/F/B/W/T		
Iné: Other:	Akékoľvek iné informácie, ktoré sú podľa Dopravného úradu potrebné, aby boli zahrnuté do podmienok osvedčenia. Any other information that the Competent Authority finds necessary to include		<p>Prevádzkovateľ letiska musí udržiavať počas platnosti tohto osvedčenia aktuálnu, platnú a účinnú Letiskovú príručku Letiska Sliač. Všetky zmeny letiskovej príručky musí prevádzkovateľ letiska písomne oznámiť Dopravnému úradu.</p> <p>Aerodrome operator has to remain actual, valid, and effective the Aerodrome Manual of the Sliač Airport during the validity of this certificate. Any changes to the aerodrome manual must be communicated by the aerodrome operator to the Transport Authority in writing.</p> <p>Prevádzkovateľ letiska musí dodržiavať počas platnosti tohto osvedčenia platnú predpisovú základňu osvedčovania Letiska Sliač.</p> <p>Aerodrome operator has to remain compliance with actual the Certification basis of the Sliač Airport during the validity of this certificate.</p> <p>Prevádzkovateľ letiska musí počas platnosti tohto osvedčenia dodržiavať požiadavky na organizáciu (ADR.OR) a prevádzkové požiadavky (ADR.OPS) pre letisko Sliač.</p> <p>Aerodrome operator has to remain actual the Operational requirements (OR) of the Sliač Airport during the validity of this certificate.</p> <p>Prevádzkovateľ letiska musí udržiavať počas platnosti tohto osvedčenia platnú dohodu medzi poskytovateľom letových prevádzkových služieb a prevádzkovateľom letiska.</p>			

	<p>Aerodrome operator has to remain valid the letter of agreement on joint operation between the military operator of Sliač Airport and the civil airport operator of Sliač Airport, during the validity of this certificate.</p> <p>Osvedčenie platí počas existencie platnej Dohody o spoločnej prevádzke na letisku Sliač medzi prevádzkovateľom letiska a Ministerstvom obrany Slovenskej republiky.</p> <p>This certificate is valid during the existence of valid Agreement on joint operation on Airport Sliač between aerodrome operator and the Ministry of Defense of the Slovak Republic.</p>
<p>Odchýlky Deviation</p>	<p>LZSL/SC-001, CS ADR-DSN.B.165 Objekty na páse RWY. Odchýlka sa týka umiestnenia záchytného zariadenia BAK 12 vojenskej zložky ako prekážky v páse RWY.</p> <p>LZSL/SC-001, CS ADR-DSN.B.165 Objects on runway strips. The deviation concerns the placement of the military equipment BAK 12 on the RWY strip as an obstacle</p>
	<p>LZSL/SC-002, CS ADR-DSN.J.485 (e) RWY určená na vzlety. Odchýlka sa týka terénnej nerovnosti, ktorá zasahuje do prekážkovej roviny vzletového priestoru RWY 36.</p> <p>LZSL/SC-002, CS ADR-DSN.J.485 (e) Runway meant for take-off. The deviation concerns the terrain inequality, which interferes to the take-off climb surface of RWY 36.</p>
	<p>LZSL/SC-003, CS ADR-DSN.M.725 Svetelné návěstidlá plochy RWY na otáčanie. Odchýlka sa týka plochy RWY na otáčanie, ktorá nie je vybavená svetelnými návěstidlami pre otáčanie lietadiel v noci.</p> <p>LZSL/SC-003, CS ADR-DSN.M.725 Runway turn pad lights. The deviation concerns the RWY turn pads, which is not equipped with the lights for turning the aircrafts at night operation.</p>

Toto osvedčenie zostáva v platnosti na dobu neurčitú, pokiaľ sa ho prevádzkovateľ nevzdá alebo nie je zrušené.

This certificate shall remain valid for an unlimited duration, unless it is surrendered or revoked.

Dátum vydania: Date of original issue:	24.11.2017	
Číslo revízie: Revision Number:	-	
Podpis: Signed:		
Za Dopravný úrad: For the Transport Authority:	Ing. Ivan Hasiček, riaditeľ divízie civilného letectva Dipl. Eng. Ivan Hasiček, director of Division of civil aviation	